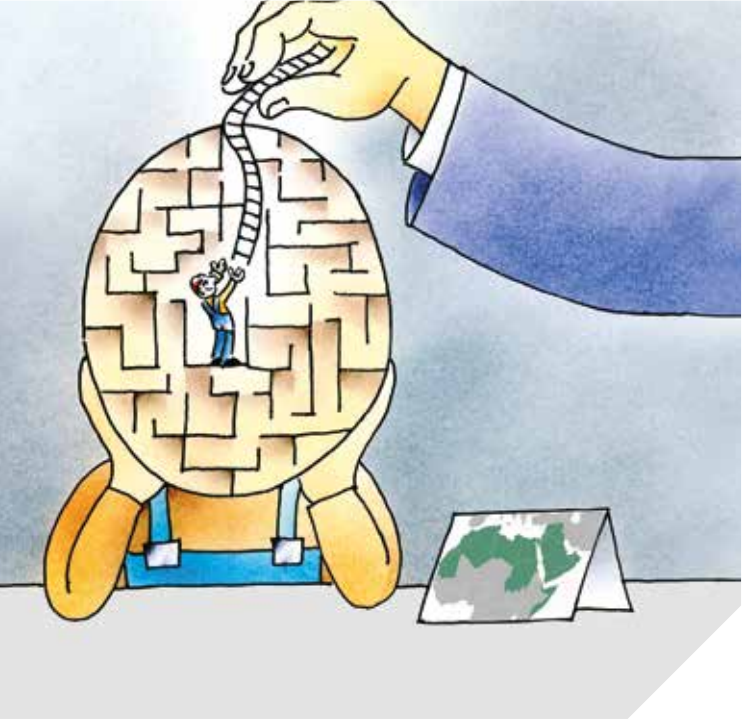




ARBEITS- UND
SOZIALRECHTSINFO

beraten.bilden.forschen.



المركز الاستشاري لحقوق وقوانين العمل ،،الاندماج العادل للاجئين” ، شبكة IQ مقاطعة زارلاند

نقدم لكم الاستشارة مجاناً باللغات: العربية والصربوكرواتية
والانكليزية و الألمانية .

Stand: 10/2018



Netzwerk

Saarland

حقوق وقوانين العمل في مقاطعة زارلاند

هل أنت لاجيء في ألمانيا و تسكن أو تعمل في مقاطعة زارلاند؟
هل تشعر بأن حقك مغبون ولا يتم إعطاؤك الأجر الذي تستحقه
والذي يتناسب مع عملك؟ هل تريد أن تعرف حقوقك في مجال
العمل؟

فيما يلي فيما يلي بعض المعلومات المهمة للعمل باختصار:

الحد الأدنى للأجور

الحد الأدنى للأجور للساعة في ألمانيا في العام 2018 هو
€ 8.84 الإجمالي (قد يكون الحد الأدنى للأجر أعلى في بعض المهن، انظر
الجدول المرفق)

عقد وشروط العمل

إذا تم تعاقدك مع صاحب العمل بشكل شفهي، أي لم يكن لديك عقد
عمل خطي، فيجب أن يزودك صاحب العمل بشروط العمل الأساسية
بشكل خطي (مكتوبة) في موعد أقصاه شهراً واحداً من مزاولتك للعمل.

كشف الراتب (بيان الراتب)

صاحب العمل ملزم بتقديم كشف بتفاصيل الراتب كلما طرأ تغيير على
الأجر.

ساعات العمل

الحد الأقصى لساعات العمل القانونية في الأسبوع هو 48 ساعة.

وقت الراحة

بعد انتهاء وقت العمل يحق لك ما لا يقل عن 11 ساعة راحة يومياً.

الإجازات المستحقة

من يعمل ستة أيام في الأسبوع يحق له قانونياً 24 يوماً مدفوعياً الأجر في
السنة كحد أدنى.

الإجازة المرضية

في حالة المرض، يحق لك قانونياً أن يقوم صاحب العمل بدفع راتبك الكامل
دون خصم، لمدة ستة أسابيع.

إنهاء عقد العمل

يجب أن يكون إنهاء عقد العمل، في حال حصوله، مكتوباً ويلتزم صاحب
العمل بإخطار الموظف قبل 4 أسابيع في عقد مدته 6 أشهر على سبيل
المثال.

**الحد الأدنى للأجور بحسب قطاعات العمل في مقاطعة زارلاند
يورو/ساعة**

11,75 14,95	مساعد عامل عامل متخصص	أعمال البناء
10,30 13,55	تنظيف داخلي و صيانة تنظيف زجاج و واجهات	تنظيف المنشآت
10,55		مجال الرعاية الصحية
9,49		العمل عن طريق شركة Zeitarbeit
11,35		بناء السقالات
8,84		النقل والخدمات اللوجستية والزراعة
9,00		صناعة اللحوم
8,84		الفنادق والضيافة
12,20 12,90	مساعد عامل عامل متخصص	بناء الأسقف
10,95		عامل كهرباء (مونتاغ)

ملاحظة: إن الحد الأدنى للأجور قد يتغير هذه السنة (غير ثابت يتغير أحياناً كل سنة)

المركز الاستشاري لحقوق وقوانين العمل

„الاندماج العادل للاجئين“ شبكة IQ مقاطعة زارلاند
نقدم لك الاستشارة مجاناً باللغات: العربية والصربوكرواتية
والانكليزية والألمانية.

للمواعيد الاتصال على الأرقام التالية:

للغة العربية والانكليزية 0681 4005-364

للغة العربية و الصربوكرواتية 0681 4005-363

may.al-mashriki@arbeitskammer.de

saleh.muzayek@arbeitskammer.de

من الساعة 9 صباحا حتى الساعة 4 مساء يوم الجمعة حتى
الساعة 3 مساء.

يمكنك أيضا الاتصال في خارج الأوقات المحددة وترك رسالة
صوتية، سنعاود الاتصال بك لاحقا.

للتواصل والمواعيد

المركز الاستشاري لحقوق وقوانين العمل
،،الاندماج العادل للاجئين” ، شبكة IQ مقاطعة زارلاند

فريق العمل:

مدير المشروع

ايجبرت اولغيش

تلفون: 0681 4005-310

فاكس: 0681 4005-360

ايميل: egbert.ulrich@arbeitskammer.de

المستشار:

صالح مزيك

تلفون: 0681 4005-363

فاكس: 0681 4005-360

ايميل: saleh.muzayek@arbeitskammer.de

الشؤون الإدارية:

ميّ المشرقي

تلفون: 0681 4005-364

فاكس: 0681 4005-360

ايميل: may.al-mashriki@arbeitskammer.de

تجدوننا على العنوان التالي:

المركز الاستشاري لحقوق وقوانين العمل

،،الاندماج العادل للاجئين” ، شبكة IQ مقاطعة زارلاند

Trierer Straße 16 – 20

66111 Saarbrücken

الطابق الثالث

المركز الاستشاري يعمل بدعم من المكتب الاتحادي للهجرة واللاجئين

غرفة العمل في مقاطعة زارلاند

مؤسسة حكومية تحمي حقوق العاملين

Fritz-Dobisch-Straße 6 – 8

66111 Saarbrücken

تلفون : 0-4005 0681

www.arbeitskammer.de